

482813-2026 - Súťaž

Nemecko – Stavebné práce – ÖSP Linnenbrinksfeld - Vor- und nachbereitende Tätigkeiten für feststellende Bodeneingriffe Kampfmittel

OJ S 132/2026 13/07/2026

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim Práce

1. Kupujúci

1.1. Kupujúci

Úradný názov: Emschergenossenschaft

E-mail: online.vergabe@eglv.de

Typ kupujúceho podľa právnych predpisov: Verejnoprávna inštitúcia pod kontrolou regionálneho orgánu

Činnosť verejného obstarávateľa: Všeobecné verejné služby

2. Postup

2.1. Postup

Názov: ÖSP Linnenbrinksfeld - Vor- und nachbereitende Tätigkeiten für feststellende Bodeneingriffe Kampfmittel

Opis: Zur Vorbereitung der Maßnahmenfläche ÖSP Linnenbrinksfeld für feststellende Bodeneingriffe durch den KBD/dessen beauftragtes Unternehmen werden vorbereitende Maßnahmen erforderlich. Zudem sind für die Arbeiten des KBD / dessen beauftragtes Unternehmen für feststellende Bodeneingriffe temporäre/mobile Baustraßen herzustellen und Wasserhaltungsmaßnahmen erforderlich. Insofern sind Beweissicherungsmaßnahmen von bautechnischen Anlagen (z. B. Leitungen im Untergrund) innerhalb des Maßnahmenareals für feststellende Bodeneingriffe bzw. ggf. in angrenzenden Bereichen notwendig. Zudem ist baubegleitend nach Erfordernis das Umsetzen der im Sicherheitskonzept für das BP-Werk beschriebenen Schutzmaßnahmen vorgesehen. Nach Abschluss der feststellenden Bodeneingriffe ist das Maßnahmenareal in den Ausgangszustand/ Zustand wie vorgefunden zu überführen und ggf. ist Saatgut zur Flächenbegrünung auszubringen.

Identifikátor postupu: 91ac4eff-3c63-4c03-8349-c8d4bb0e9054

Interný identifikátor: 10005868-P45

Druh postupu: Verejná súťaž

Postup je zrýchlený: nie

2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Práce

Hlavná klasifikácia (cpv): 45000000 Stavebné práce

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 45111240 Odvodňovacie zemné práce, 45112000 Výkopové zemné práce a presun zemín, 45113000 Práce na stavenisku, 45111220 Práce pri odstraňovaní následkov premývania

2.1.2. Miesto plnenia

Mesto: Essen

PSČ: 45326

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Essen, Kreisfreie Stadt (DEA13)

Krajina: Nemecko

2.1.4. Všeobecné informácie

Právny základ:

Smernica 2014/24/EÚ

vob-a-eu -

2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Oznámenie

Korupcia: Korruption: Betrug oder Subventionsbetrug Bildung krimineller Vereinigung Bildung terroristischer Vereinigungen Einstellung der beruflichen Tätigkeit Geldwäsche oder Terrorismusfinanzierung Insolvenz Interessenkonflikt Mangelhafte Erfüllung eines früheren öffentlichen Auftrags sowie Menschenhandel, Zwangsprostitution, Zwangsarbeit oder Ausbeutung Mit Insolvenz vergleichbares Verfahren Schwere Verfehlung Täuschung oder unzulässige Beeinflussung des Vergabeverfahrens Verstöße gegen arbeitsrechtliche Verpflichtungen Verstöße gegen sozialrechtliche Verpflichtungen Verstöße gegen umweltrechtliche Verpflichtungen Verstöße gegen Verpflichtungen zur Zahlung von Sozialversicherungsbeiträgen Verstöße gegen Verpflichtungen zur Zahlung von Steuern oder Abgaben Wettbewerbsbeschränkte Vereinbarungen Wettbewerbsverzerrung wegen Vorbefassung Zahlungsunfähigkeit sowie Liquidation sowie Ausschlussgründe gem. Wettbewerbsregistergesetz entsprechend Anlage 5 der für diesen Auftrag zur Verfügung gestellten Vergabeunterlagen sowie Ausschlussgründe gem. § 21 Arbeitnehmerendengesetz, § 98c Aufenthaltsgesetz, § 19 Mindestlohngesetz und § 21 Schwarzarbeitsbekämpfungsgesetz (ShwArbG).“

5. Časť

5.1. Časť: LOT-0000

Názov: ÖSP Linnenbrinksfeld - Vor- und nachbereitende Tätigkeiten für feststellende Bodeneingriffe Kampfmittel

Opis: Zur Vorbereitung der Maßnahmenfläche ÖSP Linnenbrinksfeld für feststellende Bodeneingriffe durch den KBD/dessen beauftragtes Unternehmen werden vorbereitende Maßnahmen erforderlich. Zudem sind für die Arbeiten des KBD / dessen beauftragtes Unternehmen für feststellende Bodeneingriffe temporäre/mobile Baustraßen herzustellen und Wasserhaltungsmaßnahmen erforderlich. Insofern sind Beweissicherungsmaßnahmen von bautechnischen Anlagen (z. B. Leitungen im Untergrund) innerhalb des Maßnahmenareals für feststellende Bodeneingriffe bzw. ggf. in angrenzenden Bereichen notwendig. Zudem ist baubegleitend nach Erfordernis das Umsetzen der im Sicherheitskonzept für das BP-Werk beschriebenen Schutzmaßnahmen vorgesehen. Nach Abschluss der feststellenden Bodeneingriffe ist das Maßnahmenareal in den Ausgangszustand/ Zustand wie vorgefunden zu überführen und ggf. ist Saatgut zur Flächenbegrünung auszubringen.

Interný identifikátor: 0

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Práce

Hlavná klasifikácia (cpv): 45000000 Stavebné práce

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 45111240 Odvodňovacie zemné práce, 45112000 Výkopové zemné práce a presun zemín, 45113000 Práce na stavenisku, 45111220 Práce pri odstraňovaní následkov premývania

5.1.2. Miesto plnenia

Mesto: Essen

PSČ: 45326

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Essen, Kreisfreie Stadt (DEA13)

Krajina: Nemecko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Dátum začatia: 19/10/2026

Dátum konca trvania: 05/02/2027

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): nie

5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Cieľ strategického verejného obstarávania: Žiadne strategické verejné obstarávanie

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Povolenie alebo členstvo v konkrétnej organizácii potrebné pre služobné zmluvy

Popis výberového kritéria: Eine Bewerbungsgemeinschaft hat mit ihrem Teilnahmeantrag eine von allen Mitgliedern der Bewerbungsgemeinschaft unterschriebene Erklärung abzugeben, in der die Bildung einer Arbeitsgemeinschaft im Auftragsfall erklärt wird in der alle Mitglieder mit postalischer Anschrift aufgeführt werden in der ein von allen für die Durchführung des Vertrages gegenüber dem Auftraggeber bevollmächtigter Vertreter benannt und erklärt wird, dass dieser Vertreter gegenüber dem Auftraggeber alle Mitglieder rechtsverbindlich vertreten wird in der die postalische Anschrift des Vertreters angegeben wird, über den der Schriftverkehr abgewickelt wird. Es ist grundsätzlich unzulässig, als Mitglied einer Bewerbungsgemeinschaft und gleichzeitig als einzelner Bewerber am Vergabeverfahren teilzunehmen. Ein solches Verhalten ist regelmäßig als unzulässige wettbewerbsbeschränkende Abrede zu werten und führt zum Ausschluss vom weiteren Verfahren. Dies gilt nur dann nicht, wenn der Bewerber mit seinem Teilnahmeantrag nachweist, dass die Angebote völlig unabhängig voneinander erstellt werden. Gleiches gilt für den Fall, dass sich ein Bewerber an verschiedenen Bewerbungsgemeinschaften beteiligt. Gibt eine Bewerbungsgemeinschaft einen Teilnahmeantrag ab, ist es erforderlich, dass jedes einzelne Mitglied der Bewerbungsgemeinschaft die nachbenannten Eigenerklärungen zur Zuverlässigkeit abgibt. Ein Bewerber kann sich zum Nachweis seiner wirtschaftlichen und finanziellen Leistungsfähigkeit oder Fachkunde (technische Leistungsfähigkeit) der Fähigkeiten von Nachunternehmern (hierzu zählen auch freie Mitarbeiter, Konzernunternehmen sowie sonstige Dritte) bedienen, ungeachtet des rechtlichen Charakters der zwischen ihm/ihr und diesem Unternehmen bestehenden Verbindungen. Für diesen Fall ist eine Verpflichtungserklärung des entsprechenden Nachunternehmers dem Teilnahmeantrag beizufügen. Weiter hat der Nachunternehmer seine Zuverlässigkeit anhand der nachbenannten Erklärungen mit dem Teilnahmeantrag nachzuweisen. Zudem sind Erklärungen zur finanziellen Leistungsfähigkeit und zur Fachkunde einzureichen.

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Názov: Preis 100%

Opis: 100% Preis

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: nemčina

Lehota na vyžiadanie doplňujúcich informácií: 18/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00)
východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Adresa súťažných podkladov: <https://www.meinauftrag.rib.de/public/DetailsByPlatformIdAndTenderId/platformId/3/tenderId/155939>

Ad hoc komunikačný kanál:

Názov: <https://www.meinauftrag.rib.de>

URL: <https://www.meinauftrag.rib.de>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://www.meinauftrag.rib.de>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nemčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Nie je povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 25/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas,
stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 42 Dni

Informácie, ktoré možno doplniť po uplynutí lehoty na predkladanie ponúk:

Podľa uváženia kupujúceho sa môžu všetky chýbajúce dokumenty týkajúce sa uchádzača predložiť neskôr.

Doplňujúce informácie: Nach Ermessen des Käufers können alle fehlenden Bieterunterlagen nach Fristablauf nachgereicht werden.

Informácie o verejnom otvorení ponúk:

Dátum otvorenia: 25/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronické objednávanie: áno

Bude sa využívať elektronická platba: áno

Právna forma, ktorú musí mať skupina uchádzačov, ktorej bude zadaná zákazka:

Selbstschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter.

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Emschergenossenschaft - Vergabepflichtstelle (Emscher)

Informácie o lehotách na preskúmanie: Für die Einlegung von Rechtsbehelfen gelten die

FristenRegelungen des Gesetzes gegen Wettbewerbsbeschränkung (GWB). Die

Vergabestelle weist insbesondere und ausdrücklich auf die in den §§134, 135 und 160 GWB normierten Fristen hin.

8. Organizácie

8.1. ORG-0001

Úradný názov: Emschergenossenschaft

Registračné číslo: Leitweg-ID: 05113-99003-97; USt.-ID: DE 119 823 752

Poštová adresa: Kronprinzenstraße 24

Mesto: Essen

PSC: 45128

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Essen, Kreisfreie Stadt (DEA13)

Krajina: Nemecko

Kontaktné miesto: 12-KG

E-mail: online.vergabe@eglv.de

Telefón: +49 201 104 - 0

Internetová adresa: <https://www.eglv.de/>

Ostatné kontaktné miesta:

Úradný názov: Vergabeprüfstelle (Emscher)

Oddelenie: 10-RS (Stabsstelle Recht und Sonderprojekte)

Poštová adresa: Kronprinzenstraße 24

Mesto: Essen

PSC: 45128

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Essen, Kreisfreie Stadt (DEA13)

Krajina: Nemecko

Kontaktné miesto: 10-RS

Telefón: +49 2011042870

Internetová adresa: <https://www.eglv.de/>

Roly tejto organizácie:

Kupujúci

Organizácia pre preskúmanie

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania

8.1. ORG-0002

Úradný názov: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registračné číslo: 0204:994-DOEVD-83

Mesto: Bonn

PSC: 53119

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Krajina: Nemecko

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefón: +49228996100

Roly tejto organizácie:

TED eSender

Informácie o oznámení

Identifikátor/verzia oznámenia: 78ff2964-0bc1-4ed3-b349-beb0a69eca98 - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii
– štandardný režim

Podtyp oznámenia: 16

Dátum odoslania oznámenia: 09/07/2026 13:54:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas,
stredoeurópsky letný čas

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: nemčina

Číslo uverejnenia oznámenia: 482813-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 132/2026

Dátum uverejnenia: 13/07/2026